

STARKES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE  
 United States Patent and Trademark Office  
 Address: COMMISSIONER FOR PATENTS  
 P.O. Box 1450  
 Alexandria, Virginia 22313-1450  
 www.uspto.gov

APPLICATION NUMBER	FILING OR 371 (c) DATE	FIRST NAMED APPLICANT	ATTORNEY DOCKET NUMBER
10/754,009	01/08/2004	Manabu Matsubara	51766/DBP/A400

CONFIRMATION NO. 7159

## FORMALITIES LETTER



\*OC000000012863055\*

CHRISTIE, PARKER & HALE, LLP  
 P.O. BOX 7068  
 PASADENA, CA 91109-7068

07/20/2004 HDEXESS1 00000072 10754009

01 FC:1053

130.00 DP

Date Mailed: 06/04/2004

## NOTICE TO FILE MISSING PARTS OF NONPROVISIONAL APPLICATION

~~07/20/2004 HDEXESS1 00000071 10754009~~

FILED UNDER 37 CFR 1.53(b)

~~01 FC:1051~~~~130.00 DP~~

Filing Date Granted

Items Required To Avoid Abandonment:

An application number and filing date have been accorded to this application. The item(s) indicated below, however, are missing. Applicant is given **TWO MONTHS** from the date of this Notice within which to file all required items and pay any fees required below to avoid abandonment. Extensions of time may be obtained by filing a petition accompanied by the extension fee under the provisions of 37 CFR 1.136(a).

- Applicant must file an English translation of the application, the \$ 130 fee set forth in 37 CFR 1.17(i), unless unless previously submitted, and a statement that the translation is accurate (37 CFR 1.52(d)).
- Because your specification was filed in a language other than English, the Office was unable to determine the number of claims submitted. Additional claim fees may be due once the number of claims can be determined.

The application is informal since it does not comply with the regulations for the reason(s) indicated below.

The required item(s) identified below must be timely submitted to avoid abandonment:

- Replacement drawings in compliance with 37 CFR 1.84 and 37 CFR 1.121 are required. The drawings submitted are not acceptable because:
  - The drawing figures contain text that is not in English (including, for example, a flow chart that was originally not in English that has been marked up to include the English text) (see 37 CFR 1.84(p)(2) and 37 CFR 1.52(d)(1)). See Figure(s) 1-11.

SUMMARY OF FEES DUE:

Total additional fee(s) required for this application is **\$130** for a Large Entity

- **\$130** for English translation surcharge required.

Replies should be mailed to: Mail Stop Missing Parts  
Commissioner for Patents  
P.O. Box 1450  
Alexandria VA 22313-1450

---

*A copy of this notice MUST be returned with the reply.*

A handwritten signature in black ink, appearing to be 'Hle', is written over a horizontal line.

Customer Service Center

Initial Patent Examination Division (703) 308-1202

PART 2 - COPY TO BE RETURNED WITH RESPONSE



PATENT

**IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE**

*I hereby certify that this correspondence is being deposited with the U.S. Postal Service as first class mail in an envelope addressed to Commissioner for Patents, P.O. Box 1450, Alexandria, VA 22313-1450 on July 26, 2004.*

  
\_\_\_\_\_  
Alex Martinez

Applicant : Manabu Matsubara, et al.  
Application No. : 10/754,009  
Filed : January 8, 2004  
Title : REMOTE CONTROL ENGINE STARTING DEVICE FOR VEHICLE  
  
Grp./Div. : N/A  
Examiner : N/A  
  
Docket No. : 51766/DBP/A400

**LETTER IN RESPONSE TO NOTICE TO  
FILE MISSING PARTS OF APPLICATION**

Mail Stop Missing Parts  
Commissioner for Patents  
P.O. Box 1450  
Alexandria, VA 22313-1450

Post Office Box 7068  
Pasadena, CA 91109-7068  
July 26, 2004

Commissioner:

In response to the Notice to File Missing Parts of Application dated June 4, 2004, enclosed are:

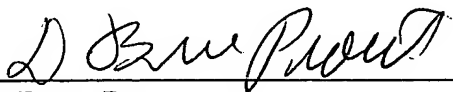
1. Copy of Notice to File Missing Parts of Application.
2. For purposes of examination, an English translation (including verifying declaration of translator) of the Japanese language application as originally filed, along with the \$130.00 fee.
3. 11 sheet(s) of replacement drawings in compliance with 37 C.F.R. § 1.84(g).
4. Information Disclosure Statement with Form PTO/SB/08/A/B and cited references.

**Application No. 10/754,009**

The Commissioner is hereby authorized to charge any fees under 37 CFR 1.16 and 1.17 which may be required during the **pendency** of this application to Deposit Account No. 03-1728. Please show our docket number with any charge or credit to our Deposit Account. **A copy of this letter is enclosed.**

Respectfully submitted,

CHRISTIE, PARKER & HALE, LLP

By 

D. Bruce Prout  
Reg. No. 20,958  
626/795-9900

DBP/aam  
Enclosures: As listed

AAM PAS576398.1-\* -07/26/04 1:19 PM



IN THE UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

In re Application of: Manabu Matsubara and Minoru Yoshimura

Group:

Serial No.: 10/754,008

Examiner:

Filed: January 8, 2004

For: REMOTE CONTROL ENGINE STARTING  
DEVICE FOR VEHICLE

VERIFIED TRANSLATION CERTIFICATE

Honorable Commissioner of Patents and Trademarks  
Washington, D.C. 20231

Sir:

The undersigned, of the below address, hereby verifies that I well know both the English and Japanese languages, and that the attached is a full, true literal and faithful translation into the English language of the 32 page Japanese language application which I am now advised carries U.S. Serial No. 10/754,008 effectively deposited in the United States Patent and Trademark Office on January 8, 2004.

The undersigned declares further that all statements made herein on personal knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issuing thereon.

Signed this 25th day of February, 2004.

Translator's Signature:

Name: Teruhisa Shimanichi  
Address: c/o A. AOKI, ISHIDA & ASSOCIATES,  
3-5-1, Teranomori, Minato-ku,  
Tokyo 105-8423, Japan